

4

prépa

Langues vivantes 2

Options Scientifique,
Économique, Technologique

● Mercredi 12 avril 2017 de 14h00 à 17h00

Durée : 3 heures

Candidats bénéficiant de la mesure « Tiers-temps » :
14h20 – 18h20

La partie 3 de l'épreuve est au choix du candidat :

Allemand	Page 2
Anglais	Page 3
Espagnol	Page 4

CONSIGNES

Aucun document n'est permis.

La composition dans une autre langue que celle pour laquelle le candidat s'est inscrit n'est pas autorisée.

Conformément au règlement du concours, l'usage d'appareils communicants ou connectés est formellement interdit durant l'épreuve.

Ce document est la propriété d'ECRICOME, le candidat est autorisé à le conserver à l'issue de l'épreuve.

ALLEMAND

1 - VERSION

Selbständig sein

Ich bin selbständiger Grafiker. Vor einem Jahr habe ich mit zwei Freunden ein eigenes Büro eröffnet. Inzwischen sind wir zu sechst. Zwar arbeiten wir selten an denselben Projekten, aber wir tauschen uns aus, teilen Arbeitsgeräte und freuen uns über gemeinsame Mittagessen. Vielleicht gründen wir in naher Zukunft eine eigene Firma.

In meinem Job hilft es, die richtigen Leute zu kennen. Bis heute lebe ich in meiner Geburtsstadt, gehe gerne aus, bin kontaktfreudig. Alle meine Jobs habe ich über Kontakte bekommen.

Ich bin mir bewusst, dass ich bisher Glück hatte. Viele meiner Bekannten in derselben Branche haben zu kämpfen. Weil ich weiß, wie unsicher die Zukunft ist, lege ich mindestens 1.000 Euro pro Monat zur Seite. Ich nehme lieber zu viele Aufträge an als zu wenige und arbeite auch mal, wenn ich krank bin. An der Selbständigkeit schätze ich die Freiheit. Mein Tag beginnt meist um zehn und endet gegen 19 Uhr, wobei ich selten ohne Pause arbeite. Am Wochenende arbeite ich nur, wenn ich Lust habe, ansonsten hat meine Arbeitswoche schätzungsweise 30 bis 40 Stunden. Mindestens zwei Monate Urlaub mache ich im Jahr.

Zum Leben habe ich etwa 3.000 Euro im Monat. Die Miete ist gering, ich besitze kein Auto und kaufe nur Sachen, die ich brauche. Wofür ich mein Geld ausbebe? Um zu reisen, feiern, essen zu gehen. Ein schönes Leben ist wichtig.

Nach: Eva Biringer, **Zeit Campus**, 27. Oktober 2016

2 - THÈME

1. Comme je n'aime pas aller seul au cinéma, je préfère attendre que des amis viennent avec moi.
2. Il dépense plus qu'il ne gagne, c'est pourquoi il demande toujours de l'argent à ses parents.
3. Quand je l'ai rencontrée récemment, elle m'a dit qu'elle passerait l'été chez sa sœur.
4. J'ai décidé de t'appeler pour que tu n'apprennes pas la nouvelle par quelqu'un d'autre.
5. Nous voudrions remercier tous les professeurs parce qu'ils nous ont beaucoup aidés depuis deux ans.
6. Dans certaines grandes villes, tu ne pourras bientôt plus utiliser ta vieille voiture qui pollue trop.
7. Ce roman, qui a eu beaucoup de succès, a été traduit en plusieurs langues.
8. En lisant cet article, j'ai mieux compris la situation dans laquelle sont les migrants.
9. Bien qu'il ne parle presque pas l'allemand, il a réussi à nous expliquer ce qu'il voulait.
10. Les étudiants qui doivent faire un stage à l'étranger pourraient penser à l'Europe du Nord.

3 - ESSAI - Les candidats traiteront *l'un des deux sujets proposés* et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. Welche Zukunft für das Auto?
2. Verbringen Kinder und Jugendliche zu viel Zeit in der Schule?

ANGLAIS

1 - VERSION

For those looking for encouraging signs about what a Trump administration might accomplish, the nomination of Betsy De Vos as education secretary deserves a cautious welcome. The welcome is because giving parents choice over where their children are educated is a good thing. The caution because there have been enough failures in school reform to suggest that promising ideas can be discredited if done badly.

Both Republicans and Democrats suffer from blind spots on education reform. On the left, there is a tendency to ignore bad public schools, *pander to unions and indulge underperforming teachers. On the right, the assumption often is that private is always better and that, once a voucher scheme has been set up, the work of school reform is done. The evidence suggests that what happens in the classroom is at least as important as the structure of the school system. This means recruiting and training teachers who give rigorous lessons and have high expectations of their pupils.

Mrs De Vos has put money and effort behind vouchers, which parents can spend at private schools. In Michigan, her home state, the results have been poor. In a state where test scores have declined over the past decade, 80% of private schools are below the state average in reading and maths. This is partly because Michigan ignored lessons from elsewhere.

Adapted from an article in *The Economist*, December 3rd 2016

*Aide à la traduction :

pander = give in to

2 - THÈME

1. Nous regrettons ne pas vous avoir accompagnés pendant la visite. Nous aurions beaucoup appris sur l'entreprise.
2. Le PDG doit rencontrer le conseil d'administration après-demain, mais il se peut que le rendez-vous n'ait pas lieu.
3. Pourquoi ne pas apprendre le chinois ? Cela te serait tellement utile dans ta future carrière, tu sais.
4. Plus la technologie devient sophistiquée, plus la vie de tous les jours est censée se simplifier.
5. Si vous aviez suivi nos conseils à la lettre, vous ne vous retrouveriez pas dans cette situation délicate.
6. Les patrons feraient mieux de dialoguer avec les syndicats. Les risques d'une longue grève sont élevés.
7. Peu de gens ont assisté à la conférence. J'espère qu'il y en aura davantage lors de la prochaine.
8. À peine sortie de son école de commerce, elle s'est mise à chercher du travail à l'étranger.
9. Il est grand temps que les autorités reconnaissent le rôle des médias sociaux dans la vie du pays.
10. Depuis longtemps, le personnel réclamait une augmentation de salaire. La direction a fini par la lui accorder.

3 - ESSAI - Les candidats traiteront **l'un des deux sujets proposés** et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. Will 2017 see the beginning of the end of globalisation? Justify your answer with relevant examples.
2. How would you explain the rise of populism in Great Britain and in the United States? Illustrate your answer with pertinent examples.

ESPAGNOL

1 - VERSION

Amazon, el tiempo y la cultura de la urgencia

Ya no hay que perder el tiempo yendo al súper. Amazon te garantiza ahora que llevará a tu casa en menos de una hora cualquier producto de una lista de 18.000, desde una pizza hasta unas chinchetas, desde libros y material deportivo hasta fruta fresca. Lo que necesites. Madrid será la cuarta metrópoli europea, con París, Berlín y Milán, en disponer de este servicio orientado a la gente muy ocupada, muy perezosa, muy despistada o que simplemente prefiere dedicar su tiempo a otros menesteres. Puede ser una revolución. En los cálculos de Amazon figuran, como es obvio, los habituales atascos y el reparto se hará con bicicletas eléctricas y minifurgonetas. Resulta interesante, aunque si el servicio llegara a tener mucho éxito, podría convertirse en un problema. Si quienes ahora se aprovisionan con sus carritos en los comercios del barrio les diera por encargar sus compras a Amazon, por mucho que sean minis, las furgonetas acabarían por colapsar la ciudad. La oferta está en sintonía con la sociedad abierta las 24 horas, y con una cultura de la urgencia que hace que todo haya de estar disponible de forma inmediata, en cuanto surge la necesidad o el deseo.

Milagros Pérez Oliva, *El País*, 20 de julio de 2016

2 - THÈME

1. Bien que les journaux sensibilisent souvent les gens au réchauffement de la planète, ce problème environnemental demeure.
2. Dans dix ans, nous serons de plus en plus surveillés ; notre vie privée deviendra publique.
3. Monsieur le Directeur, investissez beaucoup d'argent et gagnez ainsi de nouvelles parts sur le marché mondial.
4. Pour bénéficier de l'aide sociale ou toucher le chômage, tu dois cotiser au moins pendant quatre mois.
5. Au XX^e siècle, le monde des affaires a connu un grand bouleversement dont on constate aujourd'hui les conséquences.
6. C'est en Europe que le vieillissement de la population a été le plus important ces dernières décennies.
7. Le Ministre des Finances aura beau être convaincant, il ne pourra inciter les entreprises à s'installer en Espagne.
8. Quelle que soit la personne qui se présentera, il faudra lui demander de montrer sa carte.
9. Tant que l'impôt sur le revenu continuera d'augmenter et les salaires de baisser, la classe moyenne souffrira.
10. Si le gouvernement avait pris les mesures nécessaires, les inondations n'auraient pas causé autant de dégâts matériels.

3 - ESSAI - Les candidats traiteront *l'un des deux sujets proposés* et indiqueront le nombre de mots employés (de 225 à 275).

1. "El 15-M ha sido el precursor de un movimiento político que en 2014 y en 2015 ha transformado el mapa electoral de nuestro país" escribe el sociólogo Urquiza. ¿Cómo se manifiesta este cambio y qué análisis se puede hacer del estancamiento de la crisis institucional que ha sufrido España?
2. La « morningophilia », levantarse muy temprano para aprovechar el día y ser más productivos está de moda entre los ejecutivos y los famosos. ¿Qué piensa usted de esta tendencia?